TRANSLATION FROM PUNABI TO ENGLISH

HEALTH AND FAMILY WELFARE DEPARTMENT

CIVIL SURGEON OFFICE, PATIALA

No. PTL/98

DATE: 10.4.2024

It is certified that an inspection team headed by Dr.
Khushaldeep Gill (AHO), Paramjit Singh, MPHS (M) & Anil Kumar Guru, MPHS (M) from Health & Family Welfare, Civil Surgeon Office, Patiala inspected Akal Academy, Village Ranno, Tehsil Nabha, Patiala on 01.4.2024 and found that The Akal Academy, Village Ranno, Tehsil Nabha, Patiala has safe drinking water facilities for the students and members of staff of the institution and its maintaining the hygienic sanitation condition in the school building & the campus as per the norms prescribed by the Central/state/U.T. Govt.

The above valid for a period of One Year

Signati	are wi	th	sea	1:	• •		 ٠.		 •		 •	 •
Name:							 					
Design	ation.											

Certified to be true translation copy from Punjabi/Hind/U)du into English

NOTARY PUBLIC NABHA Distt. Patiala/Pb/India

MANDEEP PAL SINGH

Akal Academy, Ranno Bhadson (Distt. Patiala)

Advocate & Notary Public
NABHA (Patiala)
Mob. 95015-79400

Manager Akal Academy





ਸਿਹਤ ਤੋਂ ਪਰਿਵਾਰ ਭਲਾਈ ਵਿਭਾਗ, ਪੰਜਾਬ ਸਿਵਲ ਸਰਜਨ ਦਫ਼ਤਰ, ਪਟਿਆਲਾ

Will be the property of the second

No. P74 98

Date: 10/04/2004

Wis certified that an inspection team headed by Dr. Kushaldeep Gill (AHO), Paramyte Singh, MPHS (M) & Anil Kumar Guru, MPHS (M) from Health & Family Weifare, Civil Surgeon Office, Patiala inspected Akal Academy, Village Ranno, Tehsil Nabha, Patiala on 01.04.2024 and found that The Akal Academy, Village Ranno, Tehsil Nabha, Patiala has safe dranking water facilities for the students and members of staff of the institution and is maintaining the hygienic sanitation condition in the school building & the campus as per the norms prescribed by the Central/State/U.T Govt.

The above valid for a period of One Year

Signature with Seal:

Name.

Designation

A.H. 0

Eushalder Cill

Headmistress

Akal Academy, Ranno Bhadson (Distt. Patiala)

TRADE WASTE AND EFFLUENTS RESEARCH UNIT (REGIONAL LAB), PATIALA

Room No. 301, 2nd Floor, Water Supply & Sanitation Department, Head Office, Nabha Road, Patiala

researchunitpatiala@yahoo.in

To,

Akal Academy, Ranno

Village - Ranno, P.O - Bhadson, Tehsil- Nabha, Patiala.

No.: TWERU/2324/00544

Dated: 01/03/2024

Subject:

Testing Reports of Water Samples.

Reference:

Your Letter/SRF No. 48 Dated: 23/02/2024

As per above cited subject and reference, Please find enclosed here with the report of 1 Water sample/s received on dated 23/02/2024. It is request to fill the attached feedback form and send it back to Trade Waste and Effluents Research Unit (Regional Lab), Patiala

D/A:

Test Report

Authorized Signatory

Bluster

For, Trade Waste and Effluents Research Unit (Regional Lab)

Patiala

Akal Academy, Ranno

Bhadson (Distt. Patiala)

TRADE WASTE AND EFFLUENTS RESEARCH UNIT (REGIONAL LAB), PATIALA Room No. 301, 2nd Floor, Water Supply & Sanitation Department, Head Office, Nabha Road, Patiala

researchunitpatiala@yahoo.in

					TEST REPOR	₹ T						
Name & Address of Customer : Akal Academy, Ranno Village - Ranno, P.O - Bhadson, Tehsil- Nabha, Patiala.					Customer Refer	ence No.	No: 48 Dated: 23/02/2024					
					Sample Submitt	ted by						
					Date of Sample	Receipt	23/02/2024					
		40			Analysis Startin	g Date	26/02/2024					
					Analysis comple	etion Date	28/02/2024					
Discipline: Chemical Testing					Group: Water							
ULR No.:				15	Sample Type :		Water					
Test Report No.: TWERU/2324/00544					Date of Issue :	-	01/03/2024					
Registration no.: TWERU/REG2324/04070				070	Condition of Sa	mple :	Unsealed					
Collection Point: Private Submersible				Quantity/Type	of Bottle:	2000 ml / Plastic Bottles						
Scheme/Source: Not Mentioned(Not Mentioned			/lentioned)	Location/Depth		Sumersible at Akal Academy , Ranno, Nabha						
Village : Not Mentioned				Habitation :		Not Mentioned						
Block: Not Mentioned			District :		Patiala							
Latitu	atitude : Not Mentioned		1	Longitude:		Not Mentioned						
Sr.					0500:2012 (2nd Rev.)							
No	Parame	eter Result		Acceptable Limit	Permissible Limit	Unit	Reference Method :					
1	рН		7.15	6.5-8.5	No Relaxation		IS 3025 (Part 11-2022) Electrometric Method					
2	TDS		90	500	2000	mg/l	IS 3025 (Part 16-2023) Gravimetric Method					
3	Turbidity		0.37	1	5	NTU	IS 3025 (Part 10-2023) Nephelometric Method					
4	Alkalin	ity	52	200	600	mg/l	IS 3025 (Part 23-2023) Indicator Method					
5	Hardne	ess	56	200	600	mg/l	IS 3025 (Part 21- 2009)(RA 2019) EDTA Method					
6	Calcium		8	75	200	mg/l	IS 3025 (Part 40-1991) EDTA Titrimetric Method					
7	Magnesium		9	30	100	mg/l	APHA (24th Ed.2023) Method: 3500-Mg+2 B (Calculation Method					
8	Fluori	de	0.06	1.0	1.5	mg/l	APHA 24th Ed.2023, Method 4110					
9	Chlori	de	19	250	1000	mg/l	APHA 24th Ed.2023, Method 4110					
10	Nitrat	ie .	5	45	No Relaxation	mg/l	APHA 24th Ed.2023, Method 4110					
11 Sulphate		ite	10 200		400	mg/l	APHA 24th Ed.2023, Method 4110					

Akal Academy

Akal Academy, Ranno Bhadson (Distt. Patiala)

TRADE WASTE AND EFFLUENTS RESEARCH UNIT (REGIONAL LAB), PATIALA

Room No. 301, 2nd Floor, Water Supply & Sanitation Department, Head Office, Nabha Road, Patiala

researchunitpatiala@yahoo.in

12	Residual Chlorine	BDL	0.2	1	mg/l	IS-3025 (Part-26) by Iodometric Method
----	-------------------	-----	-----	---	------	--

Note: Detection Limit(Residual Chlorine: 0.2,)

This Report is issued under the following terms & Condition:

- 1. The results apply to the sample as received only.
- 2. The sample will be destroyed after retention time unless otherwise specified specially.
- 3. This report is not to be reproduce wholly or in part and can't beused be as evidence in court of law.
- 4. Abbreviation used (TDS = Total Dissolved Solids, mg/l = milligram per liter, BDL = Below detection limit, APHA = American Public Health Association, IS = Indian Standard, NT = Not Tested, NA = Not Applicable NTU = Nephelometric Turbidity Unit, RA = Reaffirmed), ND=Not Detected
- 5. * Value not available or test not performed for this parameter.
- 6. Tempreture condition limit: 25±5°C and Humidity condition limit:50 ±20%

Reviewed and Approved By

Sh Beil Bhushan

Sh. Brij Bhushan Quality Manager Authorized Signatory For,Trade Waste and Effluents Research Unit (Regional Lab) Patiala

-- End of the Test Report

Assime.

Headmistress
Akal Academy, Ranno
Bhadson (Distt. Patiala)